### **Twinlight Set**

#### YAMAHA XVS 650 Drag Star

Artikel Nr.: / Item-no.:

400493 CHROM / CHROME

YAMAHA XVS 1100 Drag Star

Artikel Nr.: / Item-no.:

400498 CHROM/CHROME





1 Elektrokit bestehend aus:		1 ele	1 electric kit:	
1 1 3 1 2 1	Verlängerungskabel 140 cm Abzweigverbinder Stoßverbinder Isolierschlauch Kabelbinder Flachsicherung 15A	1 1 3 1 2 1	cable 140 cm contact pin connector insulating sleeve cable strap fuse 15A	
1	Flachsicherung Mini 15A	1	fuse mini 15A	

## **(DE) MONTAGEANLEITUNG (GB) MOUNTING INSTRUCTIONS**

Den Scheinwerfer lösen und die Laschen des Lampenträgers zwischen Scheinwerfer und Gabelbrücke mit den Originalschrauben und -muttern montieren.

Lift the headlights and mount the flaps of the Twinlight holder between headlight and fork bridge with the original screws and nuts.

Weiteres Zubehör auf unsere Homepage. More accessories: see our homepage.



Hepco & Becker GmbH An der Steinmauer 6 D-66955 Pirmasens Germany Tel.: +49 (0)6331 - 1453 - 100 Fax: +49 (0)6331 - 1453 - 120 eMail: vertrieb@hepco-becker.de

www.hepco-becker.de



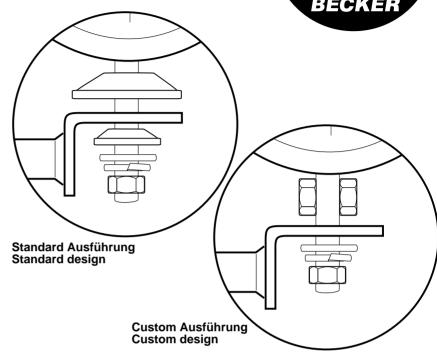
# HINWEISE ZUR TWINLIGHTMONTAGE HINT: ASSEMBLING TWINLIGHTS



### **(B)** MONTAGE DER SCHEINWERFER **(B)** FASTENING OF THE SPOTLIGHTS

Gemäß Skizze anbringen, den Fernscheinwerfer auf die vorgesehenen Bohrungen der Traglaschen aufsetzen, leicht anziehen und ausrichten. Anschließend die Verschraubung festziehen.

With the included washer, lock ring and nut, as shown in the drawing.
Adjust the headlights and tighten the screw connection.



### **(DE) ELEKTROANSCHLUSS (GB) ELECTRICAL WIRING DIAGRAM**

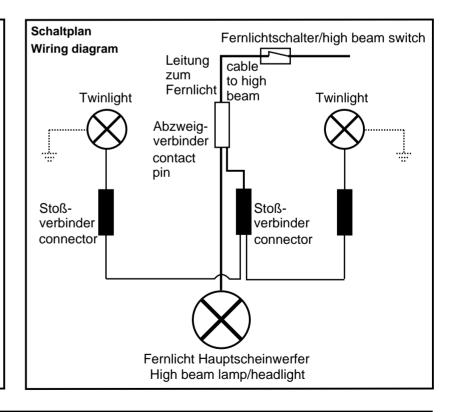
Das Verlängerungskabel wird auf passende Längen getrennt und jeweils ein Stück mittels Stoßverbinder mit dem Scheinwerferkabel verbunden. Isolierschlauch drüberziehen. Kabel verlegen. Der Anschluß erfolgt am Zuleitungskabel zum Fernlicht mittels Abzweigverbinder, siehe Schaltplan.

Die beiliegenden Sicherungen werden nur verwendet, wenn die im Fahrzeug vorgesehene Sicherung des Fernlichts nicht ausreichend dimensioniert ist.

Connect two pieces of the cable to the twinlights with connectors.

Pull over the insulating sleeve and put the cable inside the twinlight bow. With the contact pin you have to connect the twinlight cable to the cable, which comes from the high beam switch to the high beam lamp.

It might be necessary to change the fuse for high beam in the motorcycle. Use the included fuses instead of the original.





Falscher Anschluss der Twinlights kann zu Schäden am Kabelbaum oder der elektrischen Anlage führen! Schliessen Sie die Twinlights gemäss Schaltplan an. Verlegen Sie alle Kabel so, das sich keine Scheuerstellen bilden können. Nach der Montage alle Verschraubungen auf festen Sitz kontrollieren!

Be carefull - wrong connection can demage the electrical system! Connect the Twinlights as shown in the wiring diagram. Protect cables with the insulating sleeve. Control all screw connections after the assembling for tightness!